## ВРАСПЛОХ

И қаждый раз, қогда порой полночной, В таинственный и тихий час урочный, Снег шелестящий, белый снег с небес Посыплется на голый, черный лес,

Я удивленно, робко озираюсь, И возвожу глаза, и спотыкаюсь, Застигнутый врасплох, - қақ человек, Который разлучается навек

И со стезей своей, и с белым светом, Помимый неисполненным обетом И не свершив начатого труда, - Как будто бы и не жил никогда.

Но прежний опыт говорит мне смело, Что царство этой оторопи белой Пройдет. Пусть, пелена за пеленой, Скрывая груды опали лесной,

По пояс снега наметут метели, - Пем звонче квакши запоют в апреле. И я увижу, как сугроб седой В овраги схлынет талою водой

И, яркой змейкой по кустам петляя, Исчезнет. И придет пора иная. О снеге вспомнишь лишь в березняке, Фа церковку заметя вдалеке.

Перевод Г. Кружкова